

TYPOGRAPHIQUES

— DU —

"NADA"

ET DE

Nationale

RUE SUSSEX,

OTTAWA

PRESSIONS

LES QUE:

MPLES,

andums,

Cartes de visite,

Chèques,

Billets,

Traites,

Enveloppes!

x,

Ames,

Culaires,

Affiches,

Placards,

Letres funéraires,

c., etc., etc.

POUR AVOCATS

ompte,

es de plaidoyer,

apurations,

Subponas,

Amidavis,

Obpositions,

Fiat,

Inscriptions,

c., etc., etc.

NOTAIRES

ariage,

de billet,

curations,

Quittances,

Transports,

Protêts,

Obligations, etc.

ers et les Commissaires

de sommation,

Saisie après jugement

Verbaux

vis de Vente

De Saisie,

De Vente,

SEC.-TRESORIERS

on,

reception,

Alphabétique d'électeurs.

LE TOUT

ON PAPIER

NT A DES

TRES BAS

es envoyés par la Poste.

ention toute spéciale, et

de délai.

NNEMENTS:

quotidien, par an, \$3.00

ONALE hebdo., de \$1.00

ment est invariablement

.

Montres, Chaines, Colliers Etc.

VENDUS AUX CONDITIONS TRES FACILES DE

\$1. par semaine

Chevrier Freres

466, RUE SUSSEX.

Montres d'or pour dames, reveil matins, cadres, miroirs, etc.,

vendus à la semaine par

CHEVRIER FRERES

DOWS ALES!

Une immense consignation de cette bière, qui est en si grande renommée, vient d'être reçue par les soussignés.

De Nouvelles Epiceries

de première qualité seulement, sont reçues chaque jour.

Sauces pour tous les goûts, Jambons, et Langues, Saucissons de Boulogne, etc. Clarets, Cognac, Vin de Port, Syrop, Vin Sherry, etc.

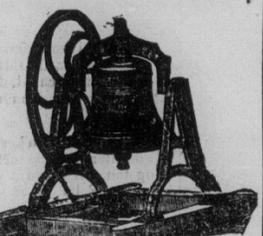
Nous venons de recevoir un vin de messe d'une qualité supérieure:

"LE TARAGONA" sans égal pour sa pureté et sa qualité.

N.E.—M. H. Duffy, si bien connu du public d'Ottawa par ses connaissances et son habileté dans la branche d'épicerie, est à notre service. Ses amis le trouveront toujours à son poste et plus disposé que jamais à remplir avec promptitude les commandes qu'ils voudront bien lui ordonner.

M. CARTHUR & TRAVERS, 137 RUE RIDEAU 137 Ottawa. 12 août 1886—3m

CHANTELOUP



MONTREAL, P. Q.

Fonderies de Cloches

POUR EGLISES. SEULES OU EN CARILLONS, AVEC MONTRES EN FER OU EN BOIS. A meilleur marché et de meilleure qualité que les cloches anglaises ou américaines. Fournitures pour intérieur des églises. Appareils de chauffage d'après les meilleurs systèmes.

Ottawa, 16 Sept. 1886—1a.

NOUVEAU MAGASIN DE PEINTURE et TAPISSERIES

50,000 Rouleaux de Tapisseries des derniers goûts viennent d'être reçus par le soussigné. Ces Tapisseries, nouvellement importées, sont toutes de nouveaux dessins, et se vendent à des prix très modérés.

Peintures délayées, prêtes à poser, de toutes les couleurs.

No. 108 Rue Rideau, Vis-à-vis le magasin de T. Birkett.

J.-Bte. DUFORD. 16 avril 1886—3m

BERNARD SIMARD BOUCHER

Etats Nos 1 et 2, Marché des produits et viandes, et No 1 marché Ouest

HULL

M. SIMARD remercie ses nombreux pratiques et le public de Hull de l'encouragement libéral qu'il a reçu jusqu'à présent et le sollicite de nouveau.

M. SIMARD a toujours en mains un assortiment complet de VIANDES FRAICHES, SALES et FUMÉES, toujours de première qualité.

Les ordres seront exécutés promptement et livrés à domicile gratis. Prix modérés. Une visite est sollicitée.

Bernard Simard, Boucher

et son adaptation pour les travaux de maçonnerie exposés à subir l'influence de l'eau. Le soussigné peut fournir les certificats des ingénieurs et des entrepreneurs les plus éminents. Le manège de s'en servir est donnée sur chaque baril.

Bardeaux de Pin à vendre à bon marché

Les commandes par le télégraphe ou autrement sont remplies promptement.

C. B. WRIGHT, Hull, P. Q.

FONDE EN 1837

FOURNEAUX A CIMENT ET A CHAUX DE HULL

Le soussigné attire l'attention des entrepreneurs et des autres intéressés sur les mérites de

CIMENT DE HULL

et son adaptation pour les travaux de maçonnerie exposés à subir l'influence de l'eau.

Le soussigné peut fournir les certificats des ingénieurs et des entrepreneurs les plus éminents. Le manège de s'en servir est donnée sur chaque baril.

Bardeaux de Pin à vendre à bon marché

Les commandes par le télégraphe ou autrement sont remplies promptement.

C. B. WRIGHT, Hull, P. Q.

Tapis, Tapis, Etc

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA

Ayant le plus grand assortiment, les meilleurs, et les plus bas prix en fait de

Tapis, Frelats, Rideaux, Corniches, Pôles, garniture et meubles de toute sorte,

à la

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA 148 Rue SPARKS.

SHOOLBRED et Cio

Ottawa.

LORD & THOMAS, NEWSPAPER

Advertising, 45 to 47 Randolph St., Chicago, keep this paper on file and are authorized to make contracts with ADVERTISERS.

THE TEA POT

Un nouveau magasin de Thé et Café vient d'être ouvert au No. 101 Rue Rideau où l'on trouvera constamment un assortiment choisi des meilleurs THÉS et CAFÉS offerts sur le marché, y compris l'excellent thé inconnu du Japon, Young Hyson, choix extra de Thé Anglais pour le déjeuner, Thé Assam, Orange Pekoe et Pekoe Congou. Première qualité de café JAVAS, MOCHA et autres sortes.

C. G. WILLMONT, Prop 3 août 1886—1a

—AUX— Terres Boisées

—DE— MATTAWAN CALLANDER, NORTH-BAY TEMISCAMINGUE

et autres; ou aux prairies de

—DU— MANITOBA

—DU— NORD-OUEST

Et de la Colombie Anglaise par le Pacifique Canadien

NOTRE PAYS A L'OUEST est meilleur que l'Ouest des Etats-Unis et les avantages y sont supérieurs. Si vous ne le croyez pas, venez voir pour vous convaincre.

Le train partant de Montréal traverse les terres boisées du Nipissingue et de l'Algonqua, arrosant à autres places intermédiaires, se rend à Winnipeg et continue sa route jusqu'à Canmore, faisant arrêt à Brandon, Whitewood, Broadview, Regina, Calgary, etc.

Dans ces contrées de Nipissingue, de tout l'Algonqua, situées entre Montréal et Manitoba ainsi que dans tout le Nord-Ouest Canadien, on y offre d'excellents

AVANTAGES aux colons. Nous vendons à

Prix Réduit

—DES— BILLETS DE RETOUR A TOUT EXPLORATEUR "BONA FIDE"

Pour plus amples informations s'adresser

AU BUREAU DE COLONISATION près de la gare du Pacifique, Rue des Casernes,

MONTREAL

Aux Inventeurs

J. Coursolle & Cie.,

Solliciteurs de Brevets d'Invention Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois

Agences et Correspondants aux Etats-Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, OTTAWA, Ont

Vis-à-vis le bureau des Brevets, B. P.—Boite 68, 24 Fév 1883

Bureau de Poste de Hull.

Arrivée et Départ des Mallets.

MALLES. FERMETURE.

Ottawa 12 45 4 15 7 00

Montréal 7 45 7 45

C. F. Pacifique 7 45

Aylmer 10 15 5 15

Gatineau 7 45 7 45

DISTRIBUTION.

Ottawa 7 00 10 15 5 15

C. F. Pacifique 12 10

Aylmer 12 45 7 00

Gatineau 12 45 4 15

Heures de bureau, de 8 a.m. à 8 p.m.

Heures du bureau des mandats d'argent de la Caisse d'Epargne de 9 heures a.m. à 4 p.m.

J. H. KERR, Maître de Poste.

Hull, 18 octobre 1884.

Poudres de Condition d'Alexander

BOULES POUR les ROGNONS et AUTRES

MEDECINES CÉLÈBRES POUR LES

Chevaux

AGENT A OTTAWA:—C. STRATTON.

Cotins des rues Dalhousie et Saint-Patrick.

AVIS.—Les médecines ci-dessus, octibres dans tout le Canada pour efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER.

N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez M. LAPORTE, rue Rideau

GOODALL & FILS, rue Wellington

et DALGLISH & FRÈRE rue Queen, ouest.

HENRI MASSE

EPICIER et BOUCHER

COIN DES RUES

Primrose et Cambridge

Le public trouvera toujours à mon magasin des épicerie de premier choix, et à mon état des viandes de première qualité et de plus fraîches. Ordres exécutés avec promptitude. Effets livrés à domi.

C. STRATTON

Marchand d'Epicerie EN GROS ET EN DETAIL

COIN DES RUES

Dalhousie et St Patrick

OTTAWA

M. C. Stratton désire informer les épiciers qu'il leur vendra des épicerie de premier choix à des prix extrêmement bas et livrées à domicile.

T. W. CURRIER

A DEMENAGE

SON IMMENSE ASSORTIMENT DE

Meubles, Portes, Châssis et de Bois de Sciage aux

Nos 186 et 188, RUE RIDEAU,

Près du Couvent des Soeurs du Sacré-Cœur, coin des rues Walles et Rideau

Tous ces différents genres de bois seront vendus

Au prix de la manufacture, en gros et en détail.

Ottawa 8 juin 1886—3m

MOUSTACHES!

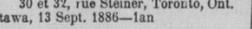
La manière de faire croître une jolie moustache en quelques semaines sera donnée avec tous les détails particuliers en envoyant un timbre poste de 3 centimes à

WILLIAM JONES, Nos. 30 et 32 rue Steiner, Toronto, Ont.

CHEVELURE MAGNIFIQUE

Les dames qui envoient un timbre de 3 centimes recevront des instructions sur la manière de garder à leur cheveu leur couleur primitive, les empêcher de tomber et se garantir des maux de tête

Adressez : WILLIAM JONES, 30 et 32, rue Steiner, Toronto, Ont. Ottawa, 13 Sept. 1886—1an



Chemins de Fer Canadien du Pacifique

LIGNE-COURTE

ENTRE

Ottawa, Quebec

ET MONTREAL.

TABLEAU DES HEURES.

Direct

Local

Express

Local

Ameublement de Chambre a Coucher

AVEC

DESSUS EN MARBRE

\$30 SEULEMENT

Aimable lecteur considérez les avantages d'acheter vos

MEUBLES

AUX ENTREPOTS DE VARIÉTÉ 532 ET 534 RUE SUSSEX

JOSEPH BOYDEN

"Le véritable ONGUENT CANET-GIRARD est un remède souverain pour la guérison de toutes les plaies, fongues, érythèmes, éruptions, etc. Ce Topique excellent à une efficacité incomparable pour la guérison des Verrues, Excroissances de chair, Alopecie et Goutte. EXIGER SUR CHAQUE BOTTEAU LA SIGNATURE CANET-GIRARD. DÉPÔT GÉNÉRAL: PARIS, 4, rue d'Orléans et dans toutes les bonnes Pharmacies."

M. C. O. DACIER a ces médecines en dépôt à sa pharmacie, 517 rue Sussex

PETITE VEROLE!

Ses marques peuvent être effacées.

Maison LEON & Cie.,

51 Tottenham Court Road, LONDRES, Angleterre

Ont inventé et patenti cette préparation, L'OBLITERATEUR I

qui efface les marques de la petite verole pour toujours. Son application est simple et inoffensive, ne cause aucune douleur et ne contient rien d'un caractère nuisible. Prix: \$2.50.

Cheveux Superflus.

Le remède épilatoire de LEON & Cie., enlève en quelques minutes les cheveux superflus sans la moindre douleur; les cheveux repoussent jamais. Ce remède est très-simple. Instructions complètes. Remède envoyé par malle. Prix: \$1.00.

GEO. W. SHAW, agent général 219 rue Tremont, Boston, Mass. 21 sept. 1886—1a.

Commission pour l'obtention d'une licence pour la coupe de bois sur les terres de la